

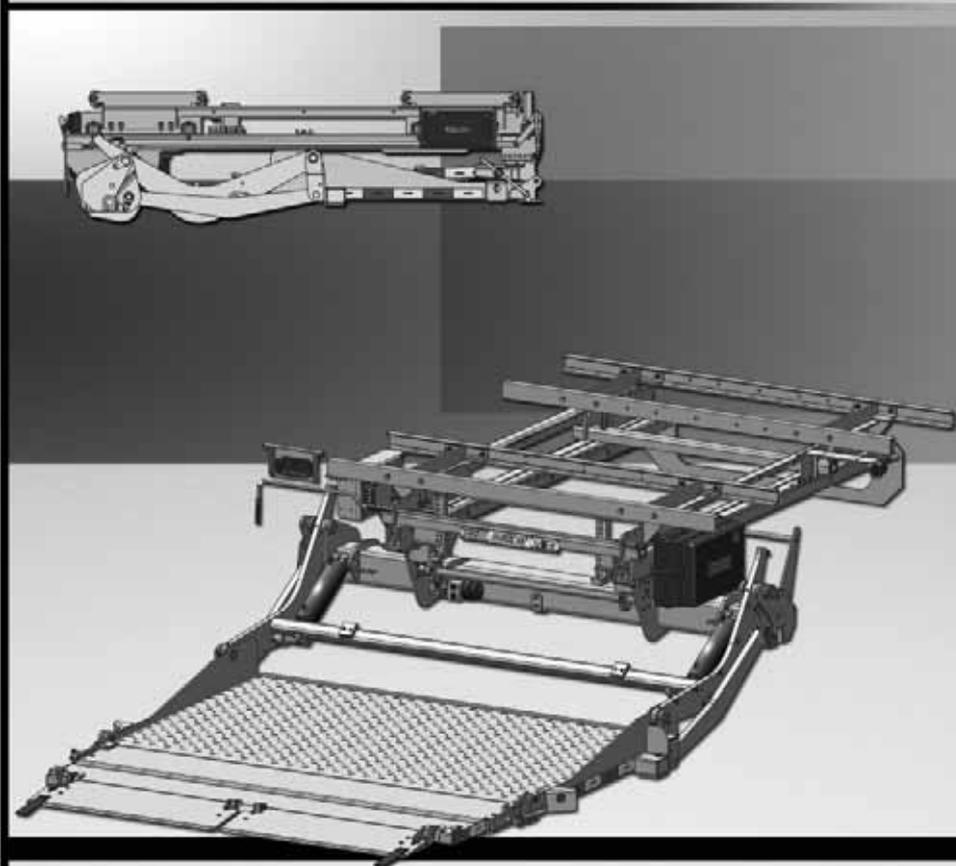
MAXON[®]

MS-18-12
REV B
MAYO 2023

Serie **RA**

MANUAL DE OPERACIÓN

RA-35 Y RA-45



© MAXON Lift Corp. 2023

CONSERVE ESTE MANUAL EN LA CABINA DE VEHÍCULO

TABLA DE CONTENIDO

SUMARIO DE CAMBIOS: MS-18-12, REVISIÓN B.....	4
ADVERTENCIAS	5
TERMINOLOGÍA DEL ELEVADOR HIDRÁULICO.....	7
INSPECCIÓN DE OPERACIÓN DIARIA RECOMENDADA.....	8
ETIQUETAS	10
ADVERTENCIA DEL USO DE MONTACARGAS.....	14
OPERACIÓN	15

SUMARIO DE CAMBIOS: MS-18-12, REVISIÓN B

PÁGINA	DESCRIPCIÓN DE CAMBIO
PORTADA	Se actualizó la REV. y la fecha de publicación. Se actualizó el modelo RA-44 a RA-45.
	Se actualizaron las ilustraciones al nuevo diseño.
10	Se actualizó la etiqueta de capacidad al 4500 LB [2040 KG] (N/P 220388-09).

ADVERTENCIA

1. Operar de manera incorrecta este elevador hidráulico puede provocar lesiones serias. Obedezca las **ADVERTENCIAS** e instrucciones de operación de este manual. No permita que personas sin la capacitación adecuada ni niños operen este elevador hidráulico. Si necesita reemplazar este **Manual de Operación** o copias adicionales, contáctenos en:

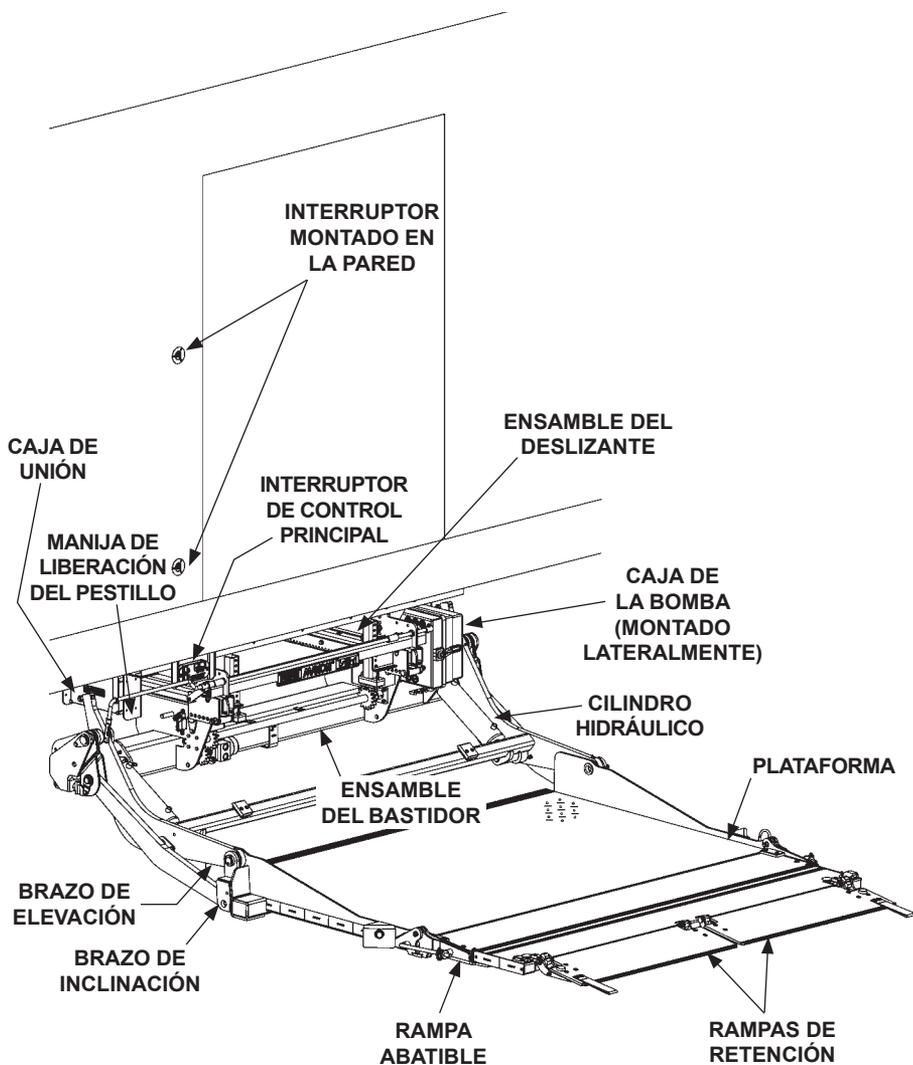
MAXON Lift Corp.
11921 Slauson Ave
Santa Fe Springs, CA 90670
(800) 227-4116

NOTA: Las versiones (y reemplazos) de manuales mas actualizados, las puede descargar desde el sitio web de Maxon en **www.maxonlift.com**.

2. No exceda la capacidad de carga de los elevadores hidráulicos, cuyos valores son: **3500 lbs [1587 kg] para RA-35 y 4500 lb [2040 kg] para RA-45.**
3. No exponga ninguna parte del cuerpo debajo, entre, o alrededor de las partes móviles o mecanismos del elevador, entre la plataforma y el suelo (o carrocería) ya que corre peligro de quedar atrapada durante la operación de este dispositivo.
4. Tome en consideración la seguridad de transeúntes y objetos circundantes durante la operación de este elevador. Permanezca parado a un lado de la plataforma mientras esté operando el elevador. Verifique que el área requerida por el elevador esté libre de obstáculos durante su operación.
5. Cumpla con todas las instrucciones y advertencias en cada etiqueta.
6. Mantenga las etiquetas legibles y limpias. Reemplace cualquier etiqueta faltante o ilegible, **Maxon le proporciona reemplazo de etiquetas sin costo.**
7. **Nunca opere un montacargas sobre la plataforma del elevador.**
8. No mueva el vehículo, a menos que el elevador esté correctamente guardado.
9. **Guarde correctamente la plataforma cuando no esté en uso. Una plataforma desplegada y desatendida representa un peligro para transeúntes y vehículos circundantes.**
10. Un elevador instalado correctamente deberá operar suave y razonablemente silencioso. El único ruido notorio proviene de la bomba al elevar la plataforma. Si se escuchan rechinidos, golpeteo o chasquidos, mande reparar antes de volver a operar el elevador.
11. Sobre todo, **UTILICE EL SENTIDO COMÚN** al operar este elevador.
12. Nunca utilice un teléfono celular al operar este dispositivo.

ESTA PÁGINA SE HA DEJADO EN BLANCO

TERMINOLOGÍA DEL ELEVADOR HIDRÁULICO



INSPECCIONES DE OPERACIÓN DIARIAS RECOMENDADAS

NOTA: Antes de inspeccionar el elevador, estacione el vehículo sobre terreno plano y coloque el freno de mano.

NOTA: Si después de inspeccionar el elevador se detecta alguna anomalía; no opere la unidad hasta que el elevador haya recibido el servicio y reparación por parte de un mecánico calificado.

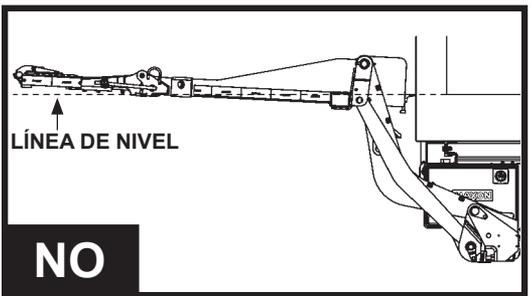
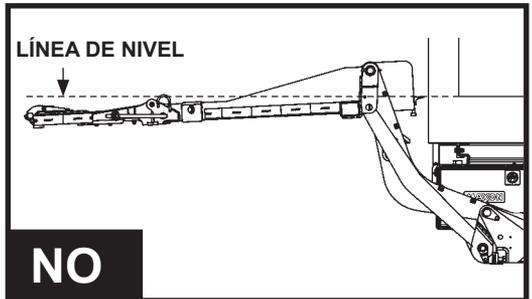
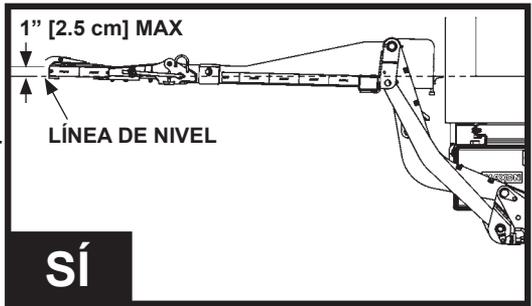
Antes de operar el elevador, el operador debe de realizar lo siguiente:

- Verifique que la batería tenga carga completa, y sus terminales y conexiones estén limpias y ajustadas.
- Verifique que el interruptor de cabina esté en posición de **ENCENDIDO**, en caso de estar equipado.
- Verifique visualmente que la cubierta de la bomba esté atornillada de forma segura y sin daños. Inspeccione en busca de fugas en la caja de la bomba y líneas hidráulicas.
- Verifique que el interruptor de control esté en su lugar y sin daños.
- Inspeccione que las válvulas de bloqueo estén colocadas y sin daños.
- Inspeccione que las cintas reflectivas y todas las etiquetas estén colocadas (consulte la hoja de **etiquetas**). Verifique que sean legibles, estén limpias y sin daños.

Siga las instrucciones de operación de este manual para descender el elevador hasta el suelo y despliegue la plataforma y rampa abatible, en caso de estar equipada. Abra la rampa de retención, en caso de estar equipada.

- Inspeccione el ensamble deslizador, marco principal, brazos de elevación e inclinación en busca de fracturas o partes dobladas. También, verifique que todos los pernos, tuercas y pasadores estén en su lugar y sin daños.
- Verifique que el ensamble deslizador, marco principal, brazos de elevación e inclinación estén limpios (sin aceite, escombros, o corrosión).
- Inspeccione en busca de fugas en los sellos de los cilindros hidráulicos y conexiones de mangueras. Siga las mangueras (o líneas de retorno para elevadores con descenso por gravedad) desde los cilindros hasta la caja de la bomba. Verifique que todas las mangueras estén conectadas por ambos extremos, sin fisuras, desgastes, ni fugas de fluido hidráulico.

- Con la plataforma desplegada y alzada a nivel de cama, inspeccione si la plataforma está nivelada (**ilustración sí**). Si la plataforma luce como la **ilustración Sí**, puede operar el elevador hidráulico. Si la plataforma está por debajo de la línea de nivel y la plataforma luce como la **ilustración NO**, no opere el elevador. (Consulte la **NOTA** al inicio de la sección **INSPECCIONES DE OPERACIÓN DIARIAS RECOMENDADAS**.)



- Inspeccione la plataforma, rampa abatible y rampa de retención (en caso de estar equipada) en busca de fisuras, agujeros y partes dobladas sobre la superficie de transporte y las placas laterales. También, verifique que las barras de torsión, resortes y abrazaderas estén colocadas y sin daños.
- Verifique que la superficie transportadora de la plataforma y la rampa abatible estén limpias (sin aceite, escombros o corrosión).

Sigas la instrucciones de operación de este manual para operar un ciclo completo en el elevador sin carga. Eleve la plataforma a nivel del piso del vehículo. Luego, descienda la plataforma al nivel del suelo.

- Cuando el elevador esté en operación, esté atento a sonidos inusuales, movimientos agitados o desnivelados en ambos lados de la plataforma.

Si no se requiere de servicio o reparación (o ya se llevaron a cabo), guarde la plataforma del elevador como lo indican las instrucciones de operación en este manual.

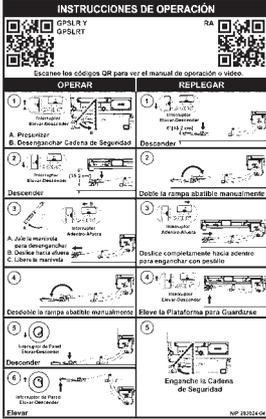
ETIQUETAS



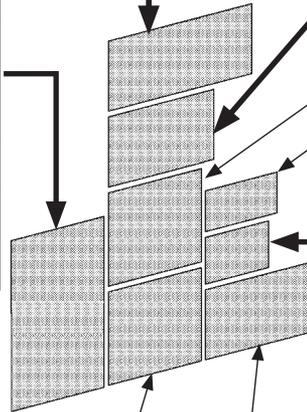
ETIQUETA DE PRECAUCIÓN
N/P 282682-06



ETIQUETA DE PRECAUCIÓN
N/P 282683-06



ETIQUETA DE OPERACIÓN
N/P 283024-04



ETIQUETA "C"

ETIQUETA "B"

ETIQUETA "A"

ETIQUETA "F"



LA CAPACIDAD MÁXIMA DE ESTE ELEVADOR ES
3500 LB [1600 KG]
SIEMPRE QUE LA CARGA ESTE CENTRADA EN LA PLATAFORMA TRANSPORTADORA.
N/P 220388-04

ETIQUETA DE CAPACIDAD (SOLAMENTE RA-35)
N/P 220388-08

LA CAPACIDAD MÁXIMA DE ESTE ELEVADOR ES
4500 LB [2040 KG]
SIEMPRE QUE LA CARGA ESTE CENTRADA EN LA PLATAFORMA TRANSPORTADORA.
N/P 220388-01

ETIQUETA DE CAPACIDAD (SOLAMENTE RA-45)
N/P 220388-09

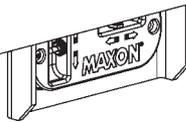


FIG. 10-1



Precaución

Siempre manténgase fuera del área de la plataforma.

N/P 282522-02



Advertencia

Lea detenidamente la siguiente información

- La operación inadecuada de este elevador puede provocar lesiones graves. En caso de no contar con una copia del instructivo de operación, solicítela a su patrón, distribuidor o arrendador antes de operar este elevador.
- No operar si detecta señales de mantenimiento deficiente, daño a partes vitales, o plataforma resbalosa hasta que se hayan corregido estas deficiencias.
- En caso de utilizar una transpaleta manual, asegúrese de poder maniobrarla con seguridad.
- No use montacargas sobre este elevador.
- Nunca exponga ninguna parte del cuerpo bajo, entre o alrededor de las partes del mecanismo del elevador; entre la plataforma, suelo o camión que pueda quedar atrapada.
- Si otra persona permanece en el elevador junto a usted, asegúrense de no estar en peligro de colisión con cualquier obstáculo en movimiento o potencialmente desplazable.
- **HAGA USO DEL SENTIDO COMÚN.**
- Si la carga no parece estar colocada de manera segura, no active el elevador.

Visite nuestra página web www.maxonlift.com para descargar copias gratuitas de manuales de este modelo de elevador hidráulico, o llame a nuestro Servicio al cliente (800) 227-4116. N/P 282522-02

Instrucciones de seguridad

Lea todas las etiquetas y el Manual de operación antes de operar este elevador

1. No manipule este elevador hasta que haya recibido la capacitación adecuada; haya leído y familiarizado con las instrucciones de operación.
2. Asegúrese que el vehículo esté estacionado de manera adecuada y con freno de seguridad antes de iniciar la operación del elevador hidráulico.
3. Siempre inspeccione este elevador asegurándose tenga el mantenimiento adecuado y ningún signo de daño.
4. No lo sobrecargue.
5. Asegúrese que la zona donde se desplegará la plataforma esté despejada antes de desplegarla o replegarla.
6. Asegúrese que la zona de la plataforma y área circundante estén despejadas en cualquier momento de la operación del elevador hidráulico.
7. Este elevador hidráulico está destinado exclusivamente a operaciones de carga y descarga. No lo utilice para ningún otro propósito.

N/P 282522-02



Advertencia

Existe riesgo de caer desde o ser prensado por el elevador.

Mantenga manos y pies fuera de las zonas de pliegue.

Asegúrese de tener la carga estable y usted parado firmemente sobre el elevador.

N/P 282522-02

Lea y comprenda todas las instrucciones y ADVERTENCIAS previa operación

HOJA DE ETIQUETAS

N/P 282522-02

FIG. 11-1

ETIQUETAS - Cont.



PLACA DE MAXON
N/P 280004-01

ADVERTENCIA
El uso indebido del poder de la batería puede resultar en una lesión personal y daño del equipo. Nunca use las terminales de energía en la caja de unión para encender las baterías con una carga baja en el elevador. Cargue las baterías del elevador directamente en las terminales de la batería. N/P 283023-02

ETIQUETA DE ADVERTENCIA DE BATERÍA (DENTRO DE LA CUBIERTA)
N/P 283023-02



PLACA DE DATOS (REF)



ETIQUETA CON CÓDIGO QR
N/P 299349-03

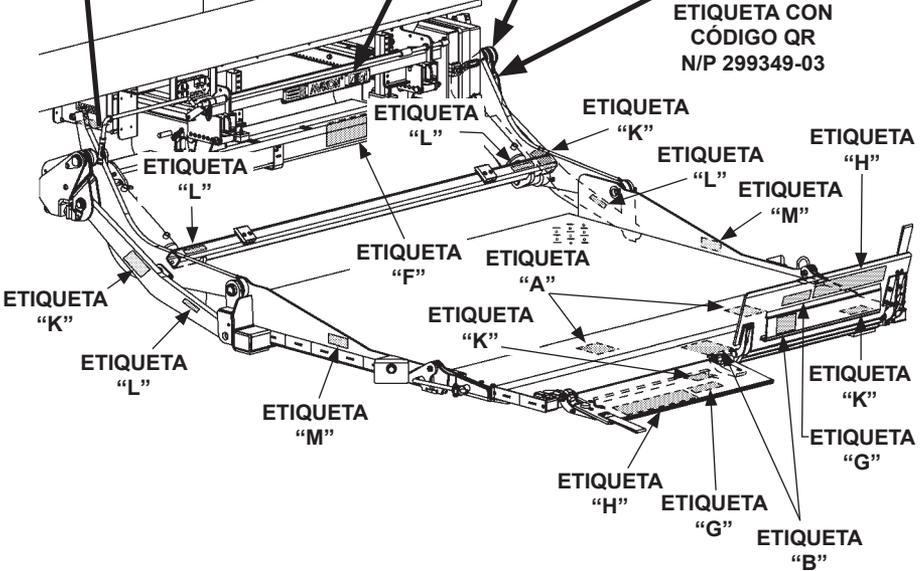


FIG. 12-1

⚠ Advertencia



Manténgase alejado de los parachoques, al replegar/desplegar la plataforma. **(A)**

⚠ Advertencia



Evite lesiones, manténgase apartado del área de despliegue de la plataforma. Desplieguela desde un costado. **(B)**

⚠ Advertencia



Mantenga las manos alejadas de las zonas de pliegue al replegar la pltfm. abatible. **(M)**

⚠ Advertencia

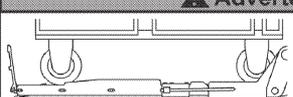
Evite lesiones y daños al equipo, no trabaje debajo de la plataforma cuando ésta es elevada. Consulte el Manual de Mantenimiento para instrucciones de seguridad adicionales. **(F)**

⚠ Advertencia

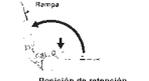


Evite lesiones y daños al equipo, nunca se pare sobre brazos de elevación y paralelos y lado inferior de la plataforma. **(K)**

⚠ Advertencia



Evite lesiones y daños al equipo, la rampa debe estar en posición de retención al elevar o descender la carretilla sobre la plataforma. **(G)**

<p>1 Empuje el brazo de bloqueo y jale la placa para desbloquear la rampa.</p>  <p>Brazo de bloqueo Placa</p>	<p>2 Empuje el brazo de bloqueo y jale la rampa.</p>  <p>Rampa</p> <p>Posición de retención</p>	<p>3 Empuje el brazo de bloqueo y jale la rampa.</p>  <p>Rampa</p> <p>Posición de rampa</p>	<p>4 Empuje la rampa.</p>  <p>Rampa</p> <p>Posición de retención</p>	<p>5 Empuje la rampa.</p>  <p>Rampa</p> <p>Posición de guardado</p>
---	---	---	--	---

⚠ Advertencia



Mantenga pies y manos alejados de los brazos de elevación. **(L)**



HOJA DE ETIQUETAS
N/P 267432-04
FIG. 13-1

ADVERTENCIA DEL USO DE MONTACARGAS

⚠ ADVERTENCIA
NO subir el montacargas a la plataforma.

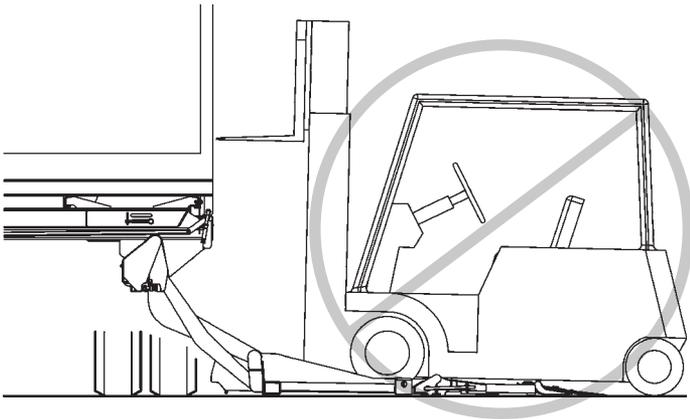
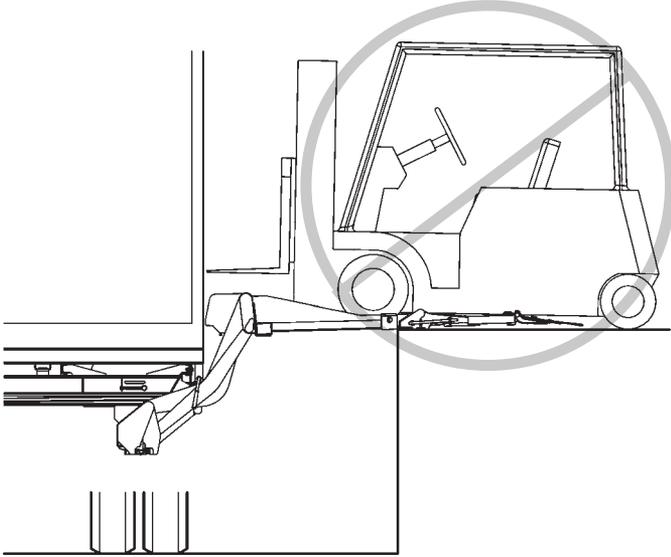


FIG. 14-1

OPERACIÓN

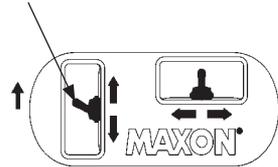


PRECAUCIÓN

Verifique que el elevador hidráulico esté desenganchado antes de operar el elevador. Puede ocasionar lesiones y daños al equipo.

1. Presione hacia **ARRIBA** el interruptor de palanca (**FIG. 15-1**) para quitarle presión a la cadena.

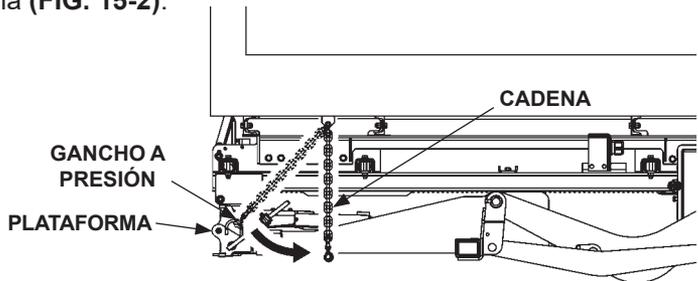
INTERRUPTOR DE PALANCA ARRIBA/ABAJO



ARRIBA

FIG. 15-1

2. Desencadene el elevador desenganchando la cadena de la plataforma (**FIG. 15-2**).



DESENGANCHAR ELEVADOR

FIG. 15-2

OPERACIÓN - Cont.

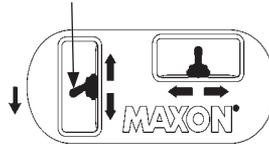
PRECAUCIÓN

Para prevenir daños al elevador y el vehículo, el elevador no saldrá ni entrará al vehículo a menos que la plataforma esté a cierta altura. Para permitir que salga y entre, verifique que la plataforma esté a aprox. 6" [15.2 cm] arriba del suelo en su medida más baja.

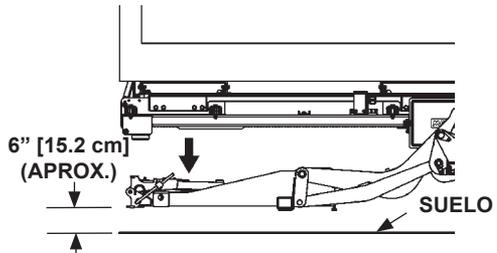
NOTA: Si es necesario, libere el interruptor de palanca para que la plataforma se deje de mover.

3. Mantenga el interruptor de palanca arriba-abajo en la posición **ABAJO** (FIG. 16-1) hasta que la plataforma esté a aprox. 6" [15.2 cm] encima del suelo (FIG. 16-2).

INTERRUPTOR DE PALANCA ARRIBA/ABAJO



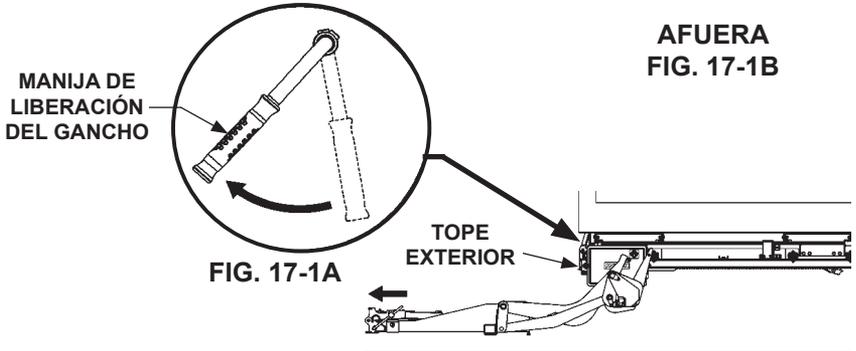
ABAJO
FIG. 16-1



PLATAFORMA DESCENDIDA A 6" [15.2 cm] SOBRE EL SUELO
FIG. 16-2

NOTA: La plataforma debe liberarse del gancho antes de que el elevador pueda deslizarse hacia afuera.

4. Jale la manija de liberación del gancho (FIG. 17-1A). Después, sostenga el interruptor de palanca adentro/afuera en la posición de **AFUERA** (FIG. 17-1B), y la manija para liberación del gancho mientras que el elevador sale a los topes exteriores como se muestra en FIG. 17-1.

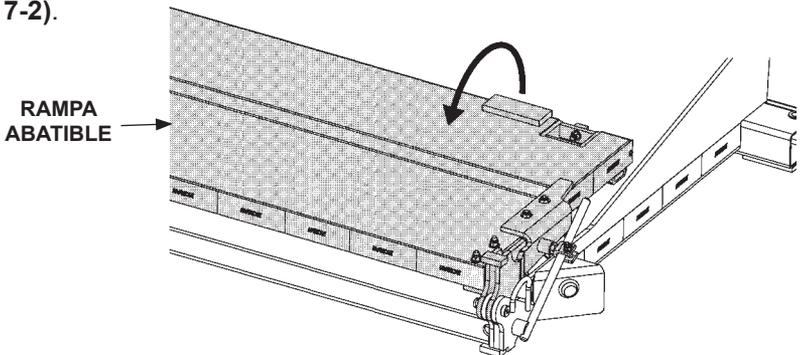


**EL ELEVADOR SALE A LOS
TOPES EXTERIORES
FIG. 17-1**

⚠ ADVERTENCIA

Nunca opere el interruptor de control mientras despliega la plataforma.

5. Despliegue la rampa abatible (si se equipa) (FIG. 17-2).



**DESPLIEGUE LA RAMPA ABATIBLE
FIG. 17-2**

OPERACIÓN - Cont.

PRECAUCIÓN

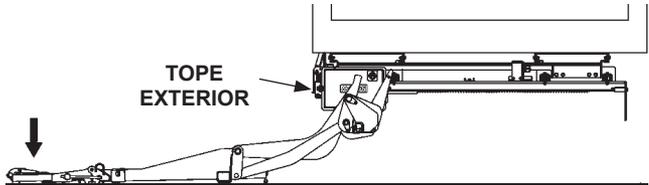
Para prevenir daños al elevador y el vehículo, la plataforma no se debe elevar a la altura de cama a menos que el elevador esté en la posición con los bordes exteriores. Para permitir que se eleve y descienda completamente, verifique que el elevador esté en los topes exteriores.

6. Sostenga el interruptor de palanca arriba-abajo en la posición de **ABAJO** (FIG. 18-1A) para descender la plataforma al nivel del suelo (FIG. 18-1).

INTERRUPTOR DE PALANCA ARRIBA/ABAJO



ABAJO
FIG. 18-1A

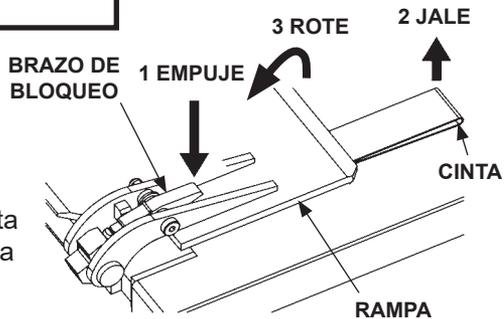


PLATAFORMA DESCENDIDA AL SUELO
FIG. 18-1

⚠ ADVERTENCIA

Para prevenir posibles lesiones, nunca opere el interruptor de control mientras despliega la rampa abatible o la rampa de retención.

7. Si se equipa con una rampa abatible y una rampa de retención, desdoble la rampa de retención (FIG. 18-2) empujando el brazo de bloqueo. Después, jale la cinta hacia **ARRIBA** y rote la rampa hacia **ARRIBA** (FIG. 18-2).

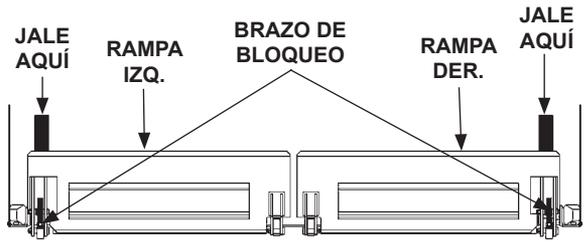


DESDOBLAR LA RAMPA DE RETENCIÓN
(SE MUESTRA LADO DERECHO)
FIG. 18-2

⚠ PRECAUCIÓN

Una rampa en posición de retención puede hacer que tropiece si la pisa. Para prevenir alguna posible lesión, colóquese en la plataforma antes de poner la rampa en retención.

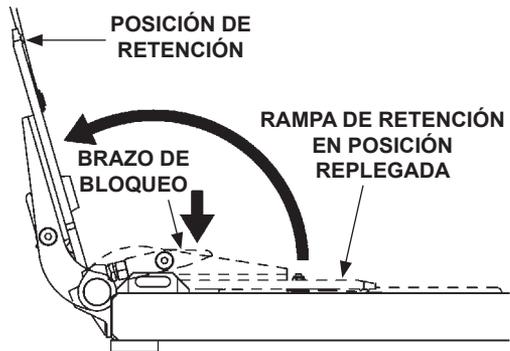
8. Para liberar la rampa der. del gancho, empuje hacia abajo el brazo de bloqueo mientras levanta la cinta. Después, jale la rampa hacia arriba para desengancharla del gancho. Repita para la rampa izq., si está equipada (**FIG. 19-1**).



**LIBERAR LA RAMPA DE RETENCIÓN
(VISTA SUPERIOR)**

FIG. 19-1

9. Una vez que la rampa de retención se desengancha del brazo de bloqueo, jale la rampa de retención a la posición de retención (**FIG. 19-2**). Repita este paso para la rampa izq., si está equipada.



**MOVER RAMPA A POSICIÓN DE RETENCIÓN
(SE MUESTRA LADO DERECHO)**

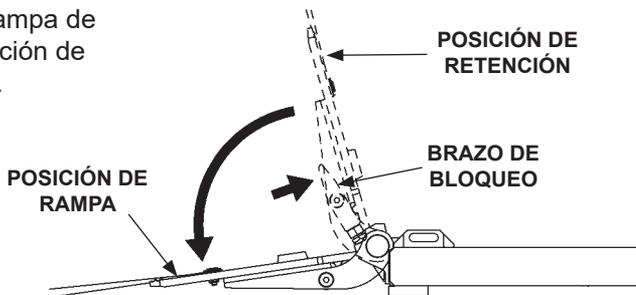
FIG. 19-2

OPERACIÓN - Cont.

⚠ PRECAUCIÓN

Para prevenir lesiones, aléjese de la rampa de retención mientras se mueve a la posición de la rampa. Colóquese en cualquier lado de la rampa y manténgase fuera del camino.

10. Empuje el brazo de bloqueo y jale la rampa de retención a la posición de rampa (FIG. 20-1).



MOVER A LA POSICIÓN DE RAMPA
(SE MUESTRA LADO DERECHO)

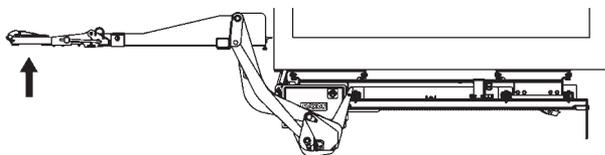
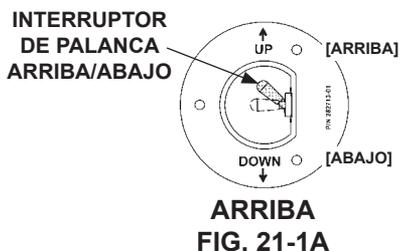
FIG. 20-1

⚠ PRECAUCIÓN

Para prevenir daños en la rampa de retención, antes de elevar o descender la plataforma, la rampa de retención debe estar en la posición de retención o replegada.

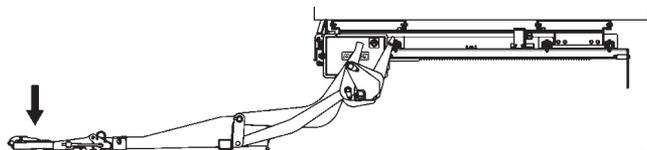
NOTA: Si es necesario, libere el interruptor de palanca para evitar que la plataforma se mueva.

11. Para elevar la plataforma al nivel de cama (**FIG. 21-1**), sostenga el interruptor de palanca arriba-abajo en la posición de **ARRIBA** (**FIG. 21-1A**).



PLATAFORMA ELEVADA AL NIVEL DE CAMA
FIG. 21-1

12. Para descender la plataforma al nivel del suelo (**FIG. 21-2**), sostenga el interruptor de palanca arriba-abajo en la posición **ABAJO** (**FIG. 21-2A**).



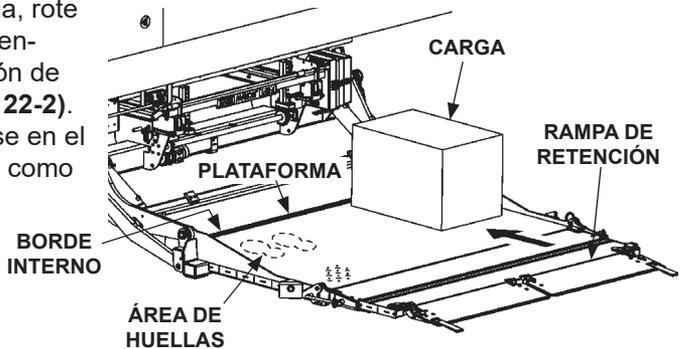
PLATAFORMA DESCENDIDA AL SUELO
FIG. 21-2

OPERACIÓN - Cont.

⚠ ADVERTENCIA

Una carga nunca debe extenderse más allá de los bordes de la plataforma. No coloque cargas inestables en la plataforma y no permita que la carga exceda la capacidad de carga del elevador. Si se encuentra parado en la plataforma, no permita que sus pies se extiendan más allá del borde interno de la plataforma.

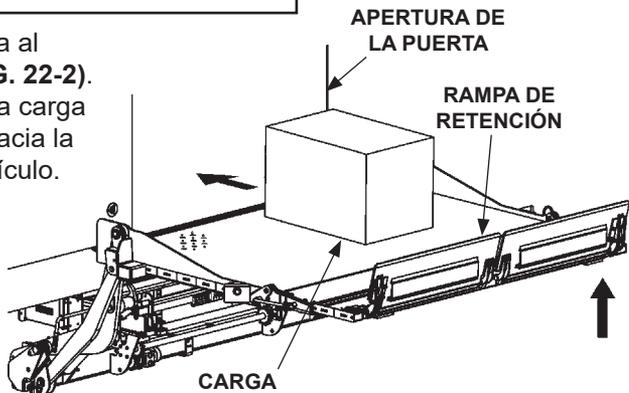
13. Mueva la carga a la plataforma (**FIG. 22-1**). Si está equipada, rote la rampa de retención a la posición de retención (**FIG. 22-2**). Después, párese en el área de huellas como se muestra en **FIG. 22-1**.



**CARGAR LA PLATAFORMA
AL NIVEL DEL SUELO
FIG. 22-1**

NOTA: Verifique que la puerta del vehículo esté abierta antes de elevar la plataforma al nivel de cama.

14. Eleve la plataforma al nivel de cama (**FIG. 22-2**). Después, mueva la carga de la plataforma hacia la carrocería del vehículo.

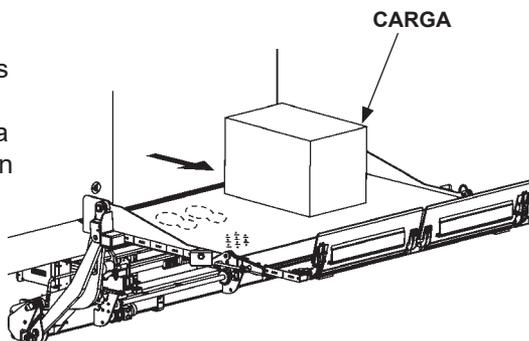


**DESCARGAR LA PLATAFORMA AL NIVEL DE CAMA
FIG. 22-2**

⚠ ADVERTENCIA

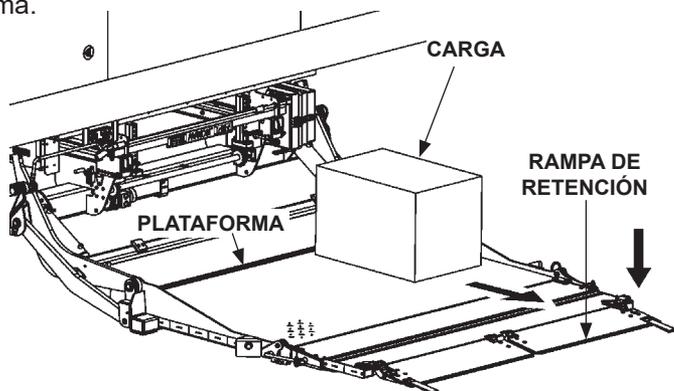
Jalar la carga del vehículo a la plataforma puede resultar en una caída desde la plataforma y en lesiones graves. Cuando descargue el vehículo, siempre empuje la carga fuera de la plataforma.

15. Cargue la plataforma al nivel de cama como se muestra. Empuje la carga fuera del vehículo al centro de la plataforma con la parte más pesada hacia el remolque (**FIG. 23-1**). Si se encuentra encima de la plataforma con la carga, párese en el área de huellas que se muestra y siga las **ADVERTENCIAS**.



**CARGAR LA PLATAFORMA AL NIVEL DE CAMA
DE CAMA
FIG. 23-1**

16. Descienda la plataforma al nivel del suelo (**FIG. 23-2**). Si está equipada, rote la(s) rampa(s) de retención a la posición desplegada (**FIG. 23-2**). Después, mueva la carga fuera de la plataforma.



**DESCARGAR LA PLATAFORMA AL NIVEL DEL SUELO
FIG. 23-2**

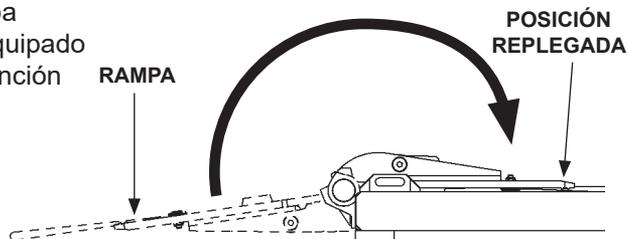
OPERACIÓN - Cont.



ADVERTENCIA

Nunca opere el interruptor de control mientras dobla la rampa abatible o la rampa de retención.

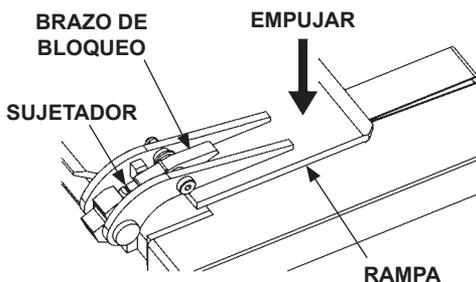
17. Para guardar, rote la rampa de retención a la posición replegada como se muestra en (FIG. 24-1). Repita para la rampa izquierda, si está equipado con rampas de retención dobles.



**ROTAR LA RAMPA A LA POSICIÓN REPLEGADA
(SE MUESTRA LADO DERECHO)**

FIG. 24-1

18. Empuje la rampa de retención debajo del sujetador (FIG. 24-2). Verifique que el brazo de bloqueo esté bloqueado completamente en el sujetador (FIG. 24-2). Repita esto para la rampa izq., si está equipado con rampas de retención dobles.



**DOBLAR LA RAMPA DE RETENCIÓN
(SE MUESTRA LADO DERECHO)**

FIG. 24-2

PRECAUCIÓN

Para prevenir daños al elevador y el vehículo, el elevador no saldrá ni entrará al vehículo a menos que la plataforma esté a cierta altura. Para permitir que salga y entre, verifique que la plataforma esté aprox. a 6" [15.2 cm] arriba del suelo en su medidad más baja.

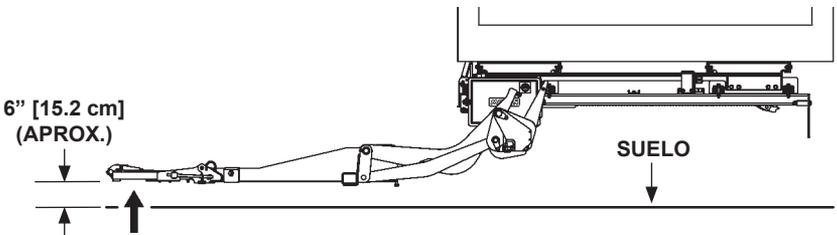
NOTA: Si es necesario, suelte el interruptor de palanca para detener el movimiento de la plataforma.

19. Mantenga el interruptor de palanca arriba-abajo en la posición **ARRIBA** (FIG. 25-1) hasta que la pataforma esté a aprox. 6" [15.2 cm] encima del suelo (FIG. 25-2).

INTERRUPTOR DE PALANCA
ARRIBA/ABAJO



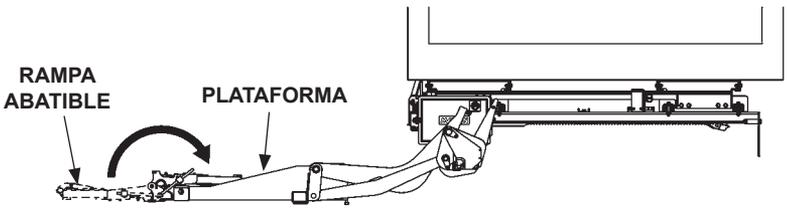
ARRIBA
FIG. 25-1



PLATAFORMA ELEVADA A 6" [15.2 cm]
SOBRE EL SUELO

FIG. 25-2

20. Doble la rampa abatible encima de la plataforma (FIG. 25-3).



DOBLAR LA RAMPA ABATIBLE

FIG. 25-3

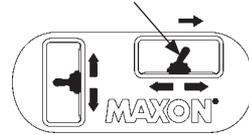
OPERACIÓN - Cont.

PRECAUCIÓN

Para prevenir daños en el elevador y el vehículo, la plataforma no puede elevarse a la posición replegada a menos que el elevador esté **COMPLETAMENTE ADENTRO** en los toques internos. Para habilitar que la plataforma se eleve, asegure que el elevador esté en los topes internos.

21. Para doblar el elevador, mantenga el interruptor de palanca adentro-afuera en la posición de **ADENTRO** (FIG. 26-1). Después, permita que el elevador llegue hasta el tope interno como se muestra en la FIG. 26-2. El movimiento de la manija de liberación del gancho (FIG. 26-2A) indica que el deslizante está enganchado.

INTERRUPTOR DE PALANCA
ADENTRO/AFUERA



DENTRO
FIG. 26-1

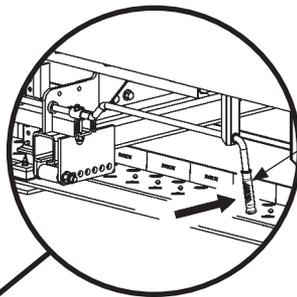
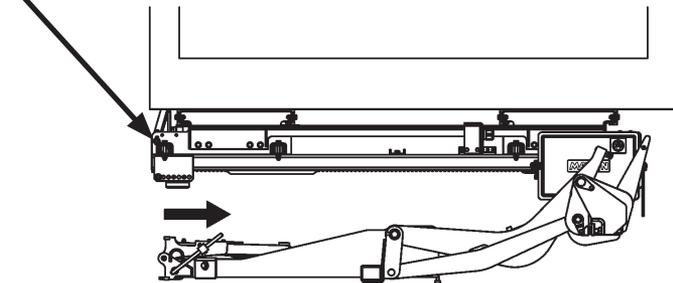


FIG. 26-2A

MANIJA DE
LIBERACIÓN DEL
GANCHO



DESLIZAR LA PLATAFORMA HACIA
ADENTRO PARA REPLEGAR

FIG. 26-2

PRECAUCIÓN

La plataforma se debe doblar hacia el bastidor debajo de la presión hidráulica.

22. Mantenga el interruptor de palanca arriba-abajo en la posición **ARRIBA** (FIG. 27-1) hasta que la plataforma se eleve hacia los topes (FIGS. 27-2 y 27-2A). Después, libere el interruptor de palanca. Las luces intermitentes de la plataforma se apagan.

INTERRUPTOR DE PALANCA
ARRIBA/ABAJO



ARRIBA
FIG. 27-1

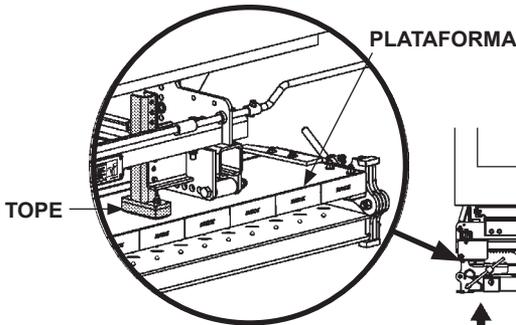


FIG. 27-2A

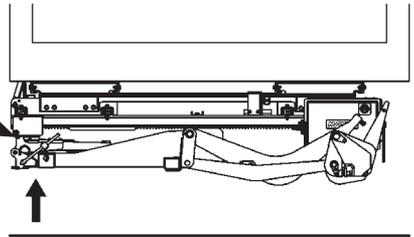


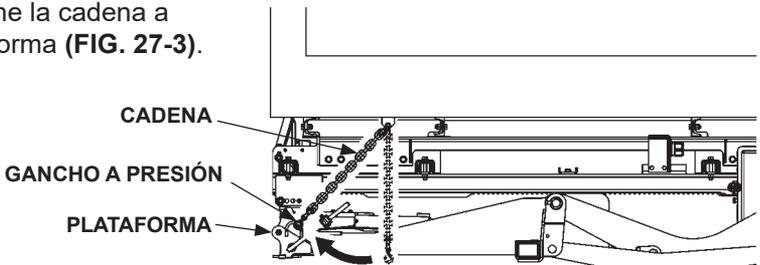
FIG. 27-2



PRECAUCIÓN

Verifique que el elevador esté encadenado antes de mover el vehículo. Puede resultar en una lesión posible y daños al equipo.

23. Enganche la cadena a la plataforma (FIG. 27-3).

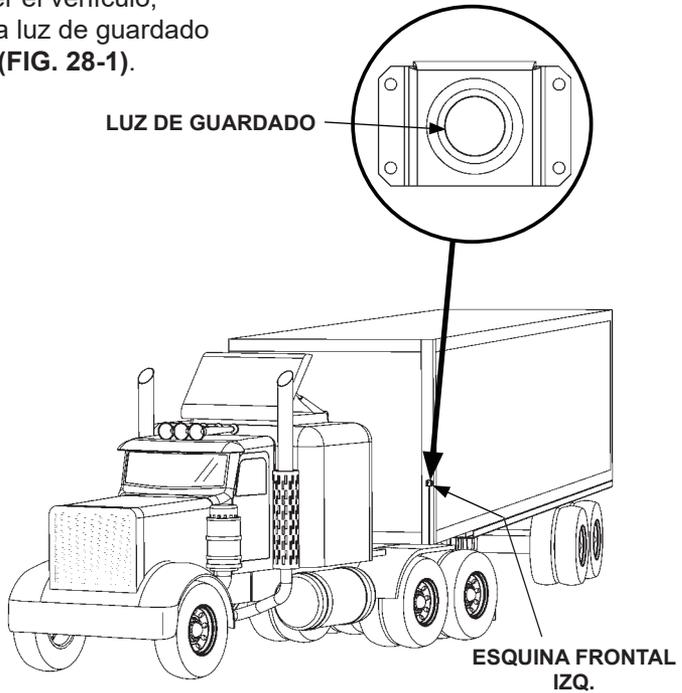


ENCADENAR EL ELEVADOR
FIG. 27-3

OPERACIÓN - Cont.

NOTA: La luz de guardado se ilumina cuando el elevador no está en posición replegada.

24. Antes de mover el vehículo, verifique que la luz de guardado esté apagada (**FIG. 28-1**).



FRENTE DEL TRÁILER
FIG. 28-1

